



www.polskaijugoslavia.ukw.edu.pl

Polska i Jugosławia w XX wieku
26-27 września 2024

Poland and Yugoslavia in the 20th century
September 26-27 2024

Poljska i Jugoslavija u 20. veku
26-27 septembra 2024

PROGRAM KONFERENCJI

PROGRAM OF THE CONFERENCE

BIBLIOTEKA UKW
LIBRARY OF KAZIMIERZ WIELKI UNIVERSITY
UL. SZYMANOWSKIEGO 3, BYDGOSZCZ

IX Międzynarodowa Konferencja "Polska i Jugosławia w XX wieku"
IX International Conference "Poland and Yugoslavia in the 20th century"
Biblioteka UKW, ul. Szymanowskiego 3



26 IX 2024

09:00

Otwarcie konferencji
Opening of the conference

PANEL I

POLSKA I JUGOSŁAWIA W DWUDZIESTOLECIU MIĘDZYWOJENNYM: DYPLOMACJA I SPOŁECZEŃSTWO
[POLAND AND YUGOSLAVIA IN THE INTERWAR PERIOD: DIPLOMACY AND SOCIETY]

Moderator: Andrzej Zaćmiński, Bojan Dimitrijević

09:30–09:45

Piotr Goldyn, *Obraz szkolnictwa jugosłowiańskiego w polskiej prasie pedagogicznej i oświatowej okresu międzywojennego*
[The image of Yugoslav education in the Polish pedagogical and educational press of the interwar period]

09:45–10:00

Jędrzej Paszkiewicz, *The quality of life of the Polish population in interwar Yugoslavia*
[Jakość życia Polaków w międzywojennej Jugosławii]

10:00–10:15

Jarostaw Durka, *Tadeusz Grabowski (1881–1975) i jego raport z podróży przez Królestwo SHS w 1924 r.*
[Tadeusz Grabowski (1881–1975) and his report on his journey through the Kingdom of SHS in 1924]

10:15–10:30

Alicja Śmigielska, *Wacław Babiński – minister pełnomocny i poseł nadzwyczajny przy dworze i rządzie króla Aleksandra I Karadziordziewicza (1929–1931)*
[Wacław Babinski – Minister Plenipotentiary and Extraordinary Deputy to the Court and Government of King Alexander I Karadziordziewich (1929–1931)]

10:30–10:45

Tomasz Lis, *Muhamed Kulenović i Polska*
[Muhamed Kulenović and Poland]

10:45–11:00

Slave Kale, *Z Bukowiny do Rijeki – kapitan fregaty i polski konsul Emanuel Clemens von Dworski (1875–1941)*
[From Bukovina to Rijeka – frigate captain and Polish consul Emanuel Clemens von Dworski (1875–1941)]

11:00–11:15

Milutin Živković, *The participation of the Muslims from Stara Raška in World War I with the reference to Galician front (1916–1917)*
[Udział muzułmanów ze Starej Raszki w działaniach wojennych na froncie galicyjskim w latach 1916–1917]

11:15–11:45 **Dyskusja [Discussion]**

11:45–12:15 **Przerwa na kawę [Coffee break]**

IX Międzynarodowa Konferencja "Polska i Jugosławia w XX wieku"
IX International Conference "Poland and Yugoslavia in the 20th century"
Biblioteka UKW, ul. Szymanowskiego 3



26 IX 2024

PANEL II

SOJUSZE I RUCH OPORU: POLSKA I JUGOSŁAWIA W II WOJNIE ŚWIATOWEJ
[ALLIANCES AND RESISTANCE: POLAND AND YUGOSLAVIA IN WORLD WAR II]

Moderator: Piotr Goddyn, Slave Kale

12:15–12:30

Tadeusz Wolsza, *Walka o prawdę. Eduard Miloslavić w Katyniu w 1943 r.*
[*Fight for the truth. Eduard Miloslavić in Katyn in 1943*]

12:30–12:45

Boris Tomanić, *Yugoslavia and Poland in British plans on creation of federations during World War II*
[*Jugosławia i Polska w brytyjskich planach tworzenia federacji podczas II wojny światowej*]

12:45–13:00

Rade Ristanović, *Comparative analysis of the key characteristics of the resistance in Yugoslavia and Poland during the Second World War*
[*Analiza porównawcza ruchu oporu w Jugosławii i Polsce podczas II wojny światowej*]

13:00–13:15

Ratomir Milikić, *Special Operations Executive (SOE) Actions during the First Year of War in the Territory of Occupied Kingdom of Yugoslavia; Comparisons with SOE Operations in Occupied Poland*
[*Działania Special Operations Executive (SOE) w pierwszym roku wojny na terytorium okupowanego Królestwa Jugosławii; Porównania z operacjami SOE w okupowanej Polsce*]

13:15–13:30

Vladimir Lj. Cvetković, *The Belgrade press about the new Poland in 1945*
[*Belgradzka prasa o nowej Polsce w 1945 roku*]

13:30–14:00 Dyskusja [Discussion]

14:00–15:30 Obiad [Lunch]

PANEL III

POLSKA I JUGOSŁAWIA PO 1945 ROKU: WSPÓŁPRACA I WYZWANIA
[POLAND AND YUGOSLAVIA AFTER 1945: COOPERATION AND CHALLENGES]

Moderator: Tadeusz Wolsza, Boris Tomanić

15:30–15:45

Jakub Tyszkiewicz, *Marzenia o „titoizacji”. Model jugosłowiański w polityce USA wobec Polski i Europy Wschodniej w latach 1949–1963*
[*Dreams of "Titoization". The Yugoslav Model in U.S. Policy towards Poland and Eastern Europe in 1949–1963*]

15:45–16:00

Andrzej Zaćmiński, *Jugosławia wobec interwencji zbrojnej wojsk Układu Warszawskiego w Czechosłowacji w 1968 r. w świetle dokumentacji wywiadu cywilnego PRL*
[*Yugoslavia towards the armed intervention of Warsaw Pact troops in Czechoslovakia in 1968 in the light of the documentation of the civilian intelligence of the Polish People's Republic*]

IX Międzynarodowa Konferencja "Polska i Jugosławia w XX wieku"

IX International Conference "Poland and Yugoslavia in the 20th century"

Biblioteka UKW, ul. Szymanowskiego 3



26 IX 2024

16:00–16:15

Paweł Wawryszuk, *Echa nominacji kardynalskich Alojzije Stepinaca i Stefana Wyszyńskiego w Jugosławii i Polsce*
[Echoes of the cardinal nominations of Alojzije Stepinac and Stefan Wyszyński in communist Yugoslavia and Poland]

16:15–16:30

Aleksandar Simonovski, *History of the State Educational Center in Szczecin (1952–1960)*
[Historia Państwowego Ośrodka Szkoleniowego w Szczecinie (1952–1960)]

16:30–16:45

Maja Lukanc, *Youth exchanges between Poland and Yugoslavia, 1956–1968*
[Wymiany młodzieży między Polską a Jugosławią, 1956–1968]

16:45–17:00

Miomir Gatalović, *The Yugoslav View of the Third Congress of the Polish United Worker's Party in 1959*
[Jugosłowiański pogląd na III Zjazd PZPR w 1959 r.]

17:00–17:30 Przerwa na kawę [Coffee break]

17:30–17:45

Maciej Baczyński, *Solidarność czy polityka? Udział Polaków w odbudowie Skopje po trzęsieniu ziemi z 1963 roku*
[Solidarity or Politics? The Participation of Poles in the Reconstruction of Skopje after the 1963 Earthquake]

17:45–18:00

Luka Filipović, *The role of Polish communists in the anti-reform bloc of communist parties in Europe from the perspective of Yugoslav and Italian communists 1967–1969*
[Rola polskich komunistów w bloku antyreformistycznym partii komunistycznych w Europie z perspektywy komunistów jugosłowiańskich i włoskich 1967–1969]

18:00–18:15

Nikola Mijatov, *Attempted assassination of Pope John Paul II: reactions in the Yugoslav press*
[Próba zamachu na papieża Jana Pawła II: reakcje w prasie jugosłowiańskiej]

18:15–18:30

Bojan Dimitrijević, *Polish Consulate in Zagreb and SDB 1973–1990*
[Konsulat Polski w Zagrzebiu i SDB 1973–1990]

18:30–18:45

Nebojša Stambolija, *Yugoslav–Polish Relations in 1989*
[Stosunki jugosłowiańsko-polskie w 1989 roku]

18:45–19:00

Anieszka Skura, *Public opinion regarding the death penalty in Poland and Yugoslavia.*
[Opinia publiczna wobec kary śmierci w Polsce i w Jugosławii]

19:00–19:30 Dyskusja [Discussion]

20:00 Uroczysta kolacja [Gala Dinner]



27 IX 2024

PANEL IV

**JUGOSŁAWIA W CZASACH PRZEMIAN: IDEOLOGIA, ROZPAD I INTERWENCJE MIĘDZYNARODOWE
[YUGOSLAVIA IN TIMES OF CHANGE: IDEOLOGY, DISSOLUTION AND INTERNATIONAL INTERVENTIONS]**

Moderator: Joanna Szczutkowska, Nebojša Stambolija

9:00–9:15

Mirella Korzeniewska-Wiszniewska, *Rozpad Socjalistycznej Federacyjnej Republiki Jugosławii w świetle wybranej korespondencji profesora Henryka Batowskiego*
[*The Disintegration of the Socialist Federal Republic of Yugoslavia in the Light of Selected Correspondence of Professor Henryk Batowski*]

9:15–9:30

Hubert Stys, *Finalne stadium realizacji utopii marksistowsko-leninowskiej w koncepcji Milovana Djilasa*
[*The final stage of the implementation of the Marxist-Leninist utopia in the concept of Milovan Djilas*]

9:30–9:45

Adnan Prekić, *Collapsing the Ideological Paradigm 1989 – Different Paths of Transition*
[*Upadek paradygmatu ideologicznego 1989 – różne ścieżki transformacji*]

9:45–10:00

Andrzej Purat, *Operacja lotnicza NATO, „Allied Force” w Jugosławii w 1999 roku. Geneza – przebieg – skutki*
[*NATO air operation “Allied Force” in Yugoslavia in 1999. Origin – course – effects*]

10:00–10:30 Dyskusja [Discussion]

PANEL V

**POLSKO-JUGOSŁOWIAŃSKIE RELACJE KULTUROWE, ARTYSTYCZNE I SPORTOWE W XX WIEKU
[POLISH-YUGOSLAV CULTURAL, ARTISTIC, AND SPORTING RELATIONS IN THE 20TH CENTURY]**

Moderator: Mirella Korzeniewska-Wiszniewska, Adnan Prekić

10:30–10:45

Magdalena Rekść, *Zimowe Igrzyska Olimpijskie w Sarajewie w polskiej pamięci zbiorowej*
[*Winter Olympic Games in Sarajevo in Polish collective memory*]

10:45–11:00

Joanna Szczutkowska, *Film i kinematografia w Jugosławii w latach 60. i 70. XX w. z perspektywy Ambasady PRL w Belgradzie*
[*Film and cinematography in Yugoslavia in the 1960s and 1970s from the perspective of the Embassy of the Polish People's Republic in Belgrade*]

11:00–11:15

Inesa Kuryan, Wiesław Przybyła, *Jugosławia i wybór jugosłowiański w pierwszym polskim przekładzie powieści „Doberdob” słoweńskiego pisarza i polityka Lovra Kuhara*
[*Yugoslavia and the Yugoslav Choice in the first Polish Translation of the Novel „Doberdob” by Slovenian Writer and Politician Lovro Kuhar*]

IX Międzynarodowa Konferencja "Polska i Jugosławia w XX wieku"
IX International Conference "Poland and Yugoslavia in the 20th century"
Biblioteka UKW, ul. Szymanowskiego 3



27 IX 2024

11:15-11:30

Gordana Đurđev-Mańkiewicz, *„Hanumica” of Teodora Krajewska*

[*„Hanumica” Teodory Krajewskiej*]

11:30-11:45

Barbara Maria Gawęcka, *Twórczość artystów serbskich ukazana na wystawie „Teatr życia” w Centrum Sztuki Współczesnej w Toruniu*

[*The Work of Serbian Artists Shown at the Exhibition “Theater of Life” at the Center for Contemporary Art in Toruń*]

11:45-12:15 Przerwa na kawę [Coffee break]

12:15-12:30

Justyna Gluba, *„Panienska z Poste Restante” – komedia Michała Waszyńskiego z Dubrownikiem w tle*

[*„Miss from Poste Restante” – A Comedy by Michał Waszyński with Dubrovnik in the background*]

12:30-12:45

Dragomir Bondžić, *Polish foreign members of the Serbian Academy of Sciences and Arts*

[*Polscy członkowie zagraniczni Serbskiej Akademii Nauk i Sztuk*]

12:45-13:00

Maciej Wcisło, *Literacki wizerunek Jugosławii w „Etapach” Józefa Wittlina*

[*The Literary Image of Yugoslavia in Józef Wittlin’s “Etapy”*]

13:00-13:15

Nemanja Mitrović, *Yugoslav-Polish football cooperation during the socialist period*

[*Jugosłowiańsko-polska współpraca piłkarska w okresie socjalistycznym*]

13:15-13:45 Dyskusja [Discussion]

Zakończenie obrad

14:00-15:30 Obiad [Lunch]

16:00 Spacer po mieście Bydgoszczy [Visiting city of Bydgoszcz]

www.polskaijugoslavia.ukw.edu.pl

Organizatorzy:



Patronat Honorowy:



Dofinansowanie projektu:



Projekt "Polska i Jugosławia w XX wieku" został dofinansowany w ramach programu Ministerstwa Nauki i Szkolnictwa Wyższego pod nazwą „Doskonała Nauka II” w ramach modułu „Wsparcie konferencji naukowych”.
Wartość dofinansowania: 71 027,00 PLN, całkowita wartość 80 627,00 PLN.